

2004
ANY CAVANILLES
1804 - 2004



‘el llegat de Cavanilles’
jornades homenatge

29 i 30 de novembre de 2004



Cynanchum monspeliacum

Disseiny i maquetatge: Benjamín Albaladejo Galán

‘el legado de Cavanilles’
jornadas homenaje

29 y 30 de noviembre de 2004

La Ciutat
Ciutat de les Arts i les Ciències

La Ciutat més viva del món

En 2004 es complixen dos-cents anys de la mort de l'il·lustrat valencià Antoni Joseph Cavanilles. Cavanilles va ser un observador amb una capacitat extraordinària d'anàlisi i classificació. Va fer grans aportacions al camp de la botànica. A més de botànic va ser geògraf, demògraf, observador dels processos d'evolució de la terra, de la mineralogia, sòls, agricultura, obres hidràuliques i sanitat.

La Ciutat de les Arts i les Ciències junt amb la Conselleria de Territori i Habitatge, la Reial Societat Econòmica d'Amics del País de València, la Universitat de València i altres importants entitats valencianes, ofereixen com a equador del 2004 any Cavanilles' estes Jornades.

En elles participaran experts, es presentaran algunes de les publicacions de referència de Cavanilles i es mostraran documentals, fons bibliogràfics i exposicions temàtiques relacionades amb l'obra i investigacions del gran científic valencià.

Les jornades s'adrecen al públic en general, amb una dedicació especial a estudiants universitaris i al professorat d'educació secundària i botxiller.

En 2004 se cumplen doscientos años de la muerte del ilustrado valenciano Antonio José Cavanilles. Cavanilles fue un observador con una capacidad extraordinaria de análisis y clasificación. Realizó grandes aportaciones al campo de la botánica. Además de botánica fue geógrafo, demógrafo, observador de los procesos de evolución de la tierra, de la mineralogía, suelos, agricultura, obras hidráulicas y sanidad.

La Ciudad de las Artes y las Ciencias junto a con Conselleria de Territorio y Vivienda, la Real Sociedad Económica de Amigos del País de Valencia, la Universitat de València y otras importantes entidades valencianas, ofrecen como ecuador del 2004 any Cavanilles' estas Jornadas-homenaje.

En ellas participarán expertos, se presentarán algunas de las publicaciones de referencia de Cavanilles y se mostrarán documentales, fondos bibliográficos y exposiciones temáticas relacionados con la obra e investigaciones del gran científico valenciano.

Las jornadas están dirigidas al público en general, con una dedicación especial a estudiantes universitarios y al profesorado de educación secundaria y bachiller.

29 de novembre

9:00-10:00 visita a les exposicions
Museu de les Ciències Príncep Felipe

Làmines de Flora Valenciana

Fons bibliogràfics sobre Cavanilles

10:00-10:30 presentació i
benvinguda. Museu de les Ciències
Príncep Felipe, Auditori Doctor
Santiago Grisolia

José L. Rubio. Director de
l'Observatori Ambiental de la Ciutat
de les Arts i les Ciències, Premi Jaume I
de protecció ambiental.

acte oficial d'obertura

R. Francisco Oltra. Director Reial
Societat Econòmica d'Amics del País
de (RSEAP)

José Manuel Aguilar. Director general
de la Ciutat de les Arts i les Ciències

Rafael González. Director Fundació
Ciutat de les Arts i les Ciències

Francisco Tomás. Rector de la
Universitat de València

Rafael Blasco. Conseller de Territori i
Habitatge

11:00-11:45 conferència invitada

A. J. Cavanilles viatger il·lustrat per
ordre del Rei. Joan F. Mateu.
Catedràtic de Geografia i Història,
Universitat de València.

11:45-12:00 col·loqui

12:00-12:30 pausa cafè

12:30-14:00 conferències
temàtiques

12:30-13:00 Biodiversitat i usos del
territori en temps de Cavanilles. Emilio
Laguna. Servei de Conservació de la
Biodiversitat. Conselleria de Territori i
Habitatge.

13:00-13:30 Contribucions
botàniques de Cavanilles. Antoni
Aguilella. Director del Jardí Botànic de
la Universitat de València.

13:30-14:00 col·loqui

16:00-18:00 taula redona 'Icones et
descripciones plantarum' de
Cavanilles

Intervenen: Nicolás Bas, Doctor en
Història i membre de la RSEAP; José
Ballester, Professor de l'Escola
d'Enginyers Agrícoles de la Universitat
Politécnica de València i Cristina
Sendra, Doctora en Biologia,
Professora d'Història de la Ciència,
Universitat de València.

29 de noviembre

9:00-10:00 visita a las exposiciones.
Museo de las Ciencias Príncipe Felipe

Láminas de Flora Valenciana

Fondos bibliográficos sobre Cavanilles

10:00-10:30 presentación y
bienvenida. Museo de las Ciencias
Príncipe Felipe, Auditorio Doctor
Santiago Grisolia

José L. Rubio. Director del
Observatorio Ambiental de la Ciudad
de las Artes y las Ciencias, Premio
Jaume I de protección ambiental.
acto oficial de apertura

R. Francisco Oltra. Director Real
Sociedad Económica de Amigos del
País (RSEAP)

José Manuel Aguilar. Director General
de la Ciudad de las Artes y las Ciencias

Rafael González. Director Fundación
Ciudad de las Artes y las Ciencias

Francisco Tomás. Rector de la Universidad
de Valencia

Rafael Blasco. Conseller de Territori i
Vivienda

11:00-11:45 conferencia invitada

A. J. Cavanilles viajero ilustrado de
orden del Rey. Joan F. Mateu.
Catedrático de Geografía e Historia,
Universitat de València.

11:45-12:00 coloquio

12:00-12:30 pausa cafè

12:30-14:00 conferencias temáticas

12:30-13:00 Biodiversidad y usos del
territorio en tiempos de Cavanilles.
Emilio Laguna. Servicio de
Conservación de la Biodiversidad.
Conselleria de Territori y Vivienda.

13:00-13:30 Contribuciones
botánicas de Cavanilles. Antoni
Aguilella, Director del Jardín Botánico
de la Universitat de València.

13:30-14:00 coloquio

16:00-18:00 mesa redonda 'Icones et
descripciones plantarum' de
Cavanilles', Intervienen: Nicolás Bas.
Doctor en Historia y miembro de la
RSEAP; José Ballester, Profesor de la
Escuela de Ingenieros Agrícolas de la
Universidad Politécnica de Valencia y
Cristina Sendra, Doctora en Biología y
Profesora de Historia de la Ciencia,
Universitat de Valencia.

18:00-18:30 pausa

19:00 projecció del documental 'Els Camins de Cavanilles' del programa Medi Ambient de CANAL9. L'Hemisfèric.

20:00 fi primera Jornada

30 de novembre

Museu de les Ciències Príncep Felipe
Auditori Doctor Santiago Grisolia

10:00-10:45 conferència invitada
El llegat de Cavanilles. Manuel Costa, Catedràtic de Botànica, Universitat de València.

11-11:30 pausa cafè

11:30-14:00 conferències
temàtiques

Modera: Antonio Pich, delegat del CSIC. Comunitat Valenciana

11:30-12:00 Cavanilles i la Il·lustració. Antonio Mestre, Catedràtic d'Història Moderna, Universitat de València.

12:15-12:45 Cavanilles a París. Martí Domínguez, Director Revista Mètode. Universitat de València.

13:00-13:30 La sanitat en temps de Cavanilles. José L. Barona, Catedràtic d'Història de la Ciència, Universitat de València.

16:00-18:00 taula redona
Transcendència i persistència de la figura de Cavanilles i la seua obra

Modera: José L. Rubio

Intervenen: Teófilo Sanfeliu. Professor de Cristal·lografia i Mineralogia, de la Universitat Jaume I de Castelló; José V. Maroto, Catedràtic de Producció Vegetal i Cultius de la Universitat Politècnica de València i Ximo Sánchez, Enginyer Agrònom i coautor de 'Les observacions 200 anys després' editat per BANCAIXA.

18:00 18:30 pausa cafè

18:30-19:30 Els 'Icones et descriptiones plantarum' de Cavanilles presentat Nicolás Bas i Jaime Güemes, Conservador del Jardí Botànic de la Universitat de València.

20:00 conclusions, José Luis Rubio

20:30 fi segona Jornada

18:00-18:30 pausa

19:00 proyección del documental 'Els Camins de Cavanilles' del programa Medi Ambient de CANAL 9. L'Hemisfèric.

20:00 fin primera Jornada

30 de noviembre

Museu de les Ciències Príncep Felipe
Auditorio Doctor Santiago Grisolia

10:00-10:45 conferencia invitada
El legado de Cavanilles. Manuel Costa, Catedrático en Botánica, Universitat de València.

11-11:30 pausa cafè

11:30-14:00 conferencias temáticas
moderadas por: Antonio Pich, delegado del CSIC. Comunidad Valenciana

11:30-12:00 Cavanilles y la Ilustración. Antonio Mestre, Catedrático de Historia Moderna, Universitat de València.

12:15-12:45 Cavanilles en París. Martí Domínguez. Director Revista Mètode. Universitat de València.

13:00-13:30 La sanidad en tiempos de Cavanilles. José L. Barona, Catedrático de Historia de la Ciencia, Universitat de València.

16:00 18:00 mesa redonda:
trascendencia y persistencia de la figura de Cavanilles y su obra.

Modera: José L. Rubio. Intervienen: Teófilo Sanfeliu. Profesor de Cristalografía y Mineralología, de la Universitat Jaume I de Castellón; José Vicente Maroto, Catedrático de Producción Vegetal y Cultivos de la Universidad Politécnica de Valencia y Ximo Sánchez, Ingeniero Agrónomo y coautor de 'Las observaciones 200 años después' editado por BANCAJA.

18:00 18:30 pausa cafè

18:30-19:30 'Icones et descriptiones plantarum' de Cavanilles presentado por Nicolás Bas y Jaime Güemes, conservador de Jardín Botánico de la Universitat de València.

20:00 conclusiones, José L. Rubio

20:30 fin segunda Jornada

La inscripció en les Jornades 'El llegat de Cavanilles' és gratuïta i pot fer-se a través del 902 100 031 o a la web www.cac.es. Les Jornades són reconegudes per:

- La Universitat Politècnica de València amb la convalidació de crèdits universitaris.
- La Conselleria d'Educació, Cultura i Esport com a curs de formació per a professors d'educació secundària i batxillerat de la Comunitat Valenciana. Per la seua realització es concedixen crèdits formatius.

La Ciutat de les Arts i les Ciències expedirà un certificat d'assistència per a la convalidació de crèdits. Els crèdits es concediran sempre que s'assistisca com a mínim al 85% de la Jornada. En fer la inscripció s'ha d'indicar, si és el cas, que s'és professor.

Al finalitzar cada jornada es farà un control d'assistència per a tots aquells que vullguen obtindre crèdits. A la resta de públic se li donarà un certificat d'assistència al finalitzar les Jornades.

La inscripción en las Jornadas "El legado de Cavanilles" es gratuita y puede hacerse a través del 902 100 031 o en la web www.cac.es. Las Jornadas están reconocidas por:

- La Universidad Politécnica de Valencia con la convalidación de créditos universitarios.
- La Conselleria de Educación, Cultura y Deporte como curso de formación para profesores de educación secundaria y bachillerato de la Comunidad Valenciana. Por su realización se conceden créditos formativos.

La Ciudad de las Artes y las Ciencias expedirá un certificado de asistencia para la convalidación de créditos. Los créditos se concederán siempre que se asista como mínimo al 85% de la Jornada. Al realizar la inscripción se ha de indicar, en su caso, que se es profesor

Al finalizar cada jornada se realizará un control de asistencia para todos aquellos que quieran obtener créditos. Al resto de público se le dará un certificado de asistencia al finalizar las Jornadas

Coordinador General de les Jornades

José Luis Rubio

Comité organizador:

Amalia M. Ferri, Comissària '2004 any Cavanilles'

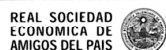
José A. Gardillo, Ciutat de les Arts i les Ciències

Miriam Atienza, Ciutat de les Arts i les Ciències

Juan A. Pascual, Centre d'Investigacions sobre Desertificació

Vicente Andreu, Centre d'Investigacions sobre Desertificació

Organitzen i patrocinen:



Col·laboren:

